

Модель: UB616

mow  
baby



Инструкция  
по эксплуатации

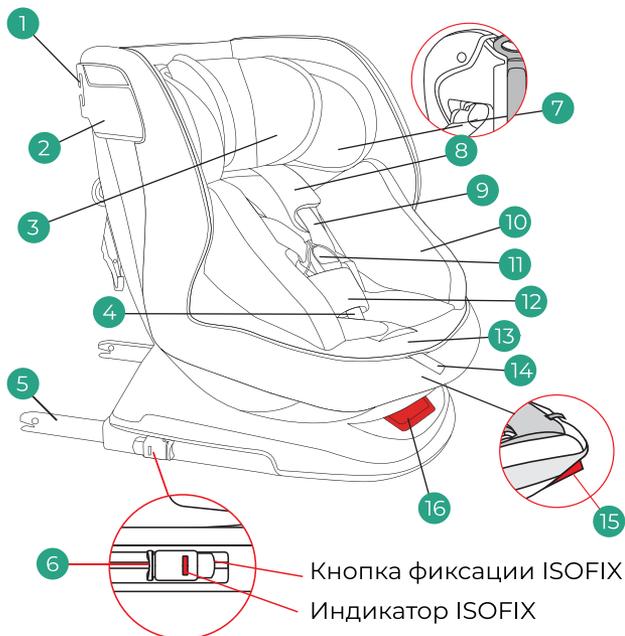
Детское автокресло

Motion

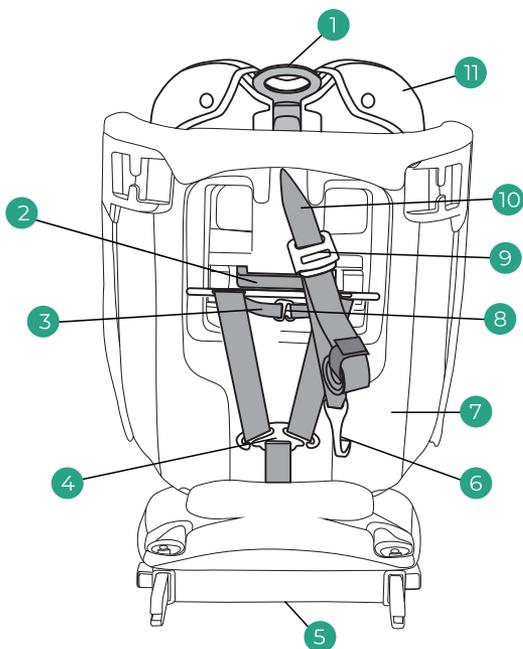
ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ ДАННОЕ РУКОВОДСТВО И СОХРАНИТЕ ЕГО НА БУДУЩЕЕ.  
Все фото изображения в инструкции служат исключительно для примера. Производитель оставляет за собой право  
вносить изменения без предварительного согласования.



## Комплектация



- 1 Верхняя направляющая ремня безопасности (против движения: рост ребенка 40-105 см)
- 2 Боковая защита
- 3 Детский вкладыш (рост ребенка 40-75 см)
- 4 Центральный ремень
- 5 Крепление ISOFIX
- 6 Кнопка фиксации ISOFIX
- 7 Направляющая ремня (рост ребенка 100-150 см)
- 8 Накладка плечевого ремня
- 9 Плечевой ремень
- 10 Детский вкладыш (рост ребенка 40-75 см)
- 11 Застежка
- 12 Накладка центрального ремня
- 13 Регулятор
- 14 Регулируемый ремень ремней безопасности
- 15 Рычаг откидывания
- 16 База Рычаг поворота



- |  |                              |
|--|------------------------------|
| 1 Ручка регулировки подголовника                                   | 6 Крючок якорного ремня      |
| 2 Кнопка регулировки высоты подголовника (рост ребенка 100-150 см) | 7 Корпус автокресла          |
| 3 Нагрудный ремень   | 8 Крепление нагрудного ремня |
| 4 Соединитель плечевого ремня                                      | 9 Пряжка регулировки         |
| 5 Нижнее основание автокресла                                      | 10 Якорный ремень            |
|  | 11 Подголовник               |

## Характеристика

- Усовершенствованное детское автокресло, поворотное 360°.
- Вы можете использовать данное детское кресло, одобренное в соответствии с правилами ECE R129/03:
- Против движения: Рост ребенка 40-105 см
- По направлению движения: Рост ребенка 76-150 см
- По направлению движения: Рост ребенка 100-150 см
- Вес ребенка <21.5kg



## Внимание

- При настройке регулируемых частей автокресла, ребенок не должен находиться в автокресле.
- Не снабженное текстильным чехлом автокресло должно находиться вдали от солнечного света, иначе оно может слишком сильно нагреться, что может повредить коже ребенка.
- Никогда не используйте бывшее в употреблении автокресло, так как никогда нельзя быть уверенным в его безопасности.
- Не размещайте никаких предметов на полу автомобиля под опорной ногой автокресла.
- Постоянно проверяйте крепления ISOFIX на наличие загрязнений, при необходимости очищайте их. На надежность может повлиять грязь, пыль, частицы пищи и т.д.
- Корректная установка возможна только при использовании креплений ISOFIX.
- Не устанавливайте автокресло если сиденья в автомобиле обращены вбок или назад по отношению к направлению движения автомобиля.
- Не позволяйте вашему ребенку играть с пряжкой ремней безопасности.
- Ни одно автокресло не может гарантировать полной защиты от травм в случае аварии.
- Однако правильная эксплуатация автокресла поможет снизить риск получения серьезной травмы или смерти.
- Не одевайте на ребенка одежду больших размеров, так как это может помешать правильной и надежной фиксации ребенка ремнями безопасности.
- Не кладите в автокресло ничего лишнего, исключение вкладыш, поставляемый вместе с креслом.
- Перед установкой данного автокресла i-Size необходимо ознакомиться с руководством эксплуатации автомобиля.

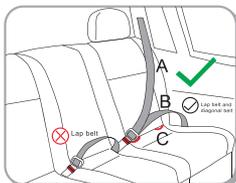
## Использование в автомобиле

### При использовании i-Size

- Данная система подходит для автомобилей, оборудованных в соответствии с требованиями ECE R14, и наличии крепления ISOFIX.

### При использовании бустера i-Size

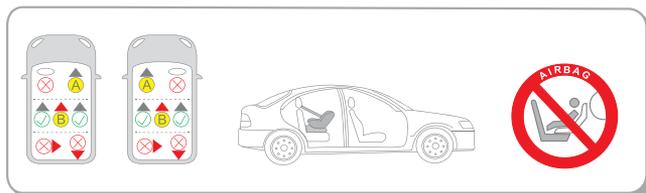
- Данная система подходит для автомобилей оборудованных ремнями безопасности, прошедших проверку на соответствие требованиям ECE R16, и не подходит для автомобилей оборудованных 2-точечными ремнями безопасности.
- Необходимо наличие крепления ISOFIX.
- **ВНИМАНИЕ!** Запрещается устанавливать детское автокресло на переднее сиденье, когда включена фронтальная подушка безопасности.
- **ВАЖНО** Не следует устанавливать кресло по ходу движения машины для малышей до 15 месяцев (См. инструкцию).
- Устанавливайте кресло против хода движения, как можно дальше, так как данное положение является наиболее безопасным.



A — Диагональный ремень

B — Поясный ремень

C — Крепления ISOFIX



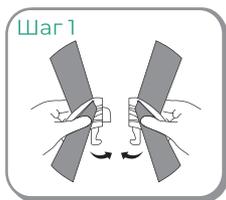
⊗ Не допускается установка детского автокресла..

✓ Безопасная установка детского автокресла.

⚠ Фронтальная подушка безопасности должна быть деактивирована.

Ⓜ Установка с использованием 3-точечных ремней безопасности и креплений ISOFIX.

### Центральная пряжка ремней безопасности



Шаг 1



Шаг 2



Шаг 3

**Шаг 1:** Сначала соедините левую и правую пряжки 5-точечных ремней безопасности.

**Шаг 2:** Зафиксируйте пряжку, как показано на рисунке, до "Щелчка".

**Шаг 3:** Подтяните ремень до плотного прилегания.

Убедитесь, что пространство между ребенком и плечевым ремнем безопасности примерно толщиной 2 пальца. Нажмите на красную кнопку центральной пряжки, чтобы снять ремни безопасности.



## Регулировка ремней безопасности

### Ослабьте ремни безопасности



- Чтобы ослабить ремни безопасности необходимо нажать на кнопку регулировки в центральной передней части автокресла, как показано на рис.
- Нажмите на кнопку регулировки и другой рукой потяните за плечевые ремни на себя.

### Затяните ремни безопасности



- Потяните за регулировочный ремень до тех пор, пока ремень не будет плотно прилегать к телу вашего ребенка.
- Ремни безопасности должны быть отрегулированы как можно туже, не причиняя ребенку дискомфорта.
- Свободные ремни могут быть опасны.
- Проверяйте регулятор ремня безопасности и затягивайте его каждый раз, когда ребенок находится в кресле.

## Регулировка положения автокресла

Данное автокресло можно вращать на 360°:

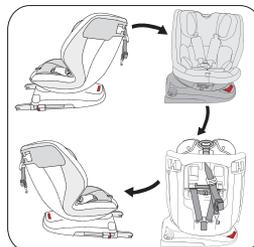
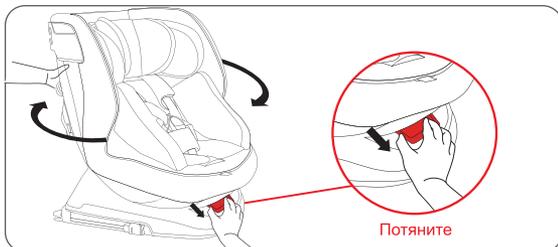
Против движения: Рост ребенка 40-105 см

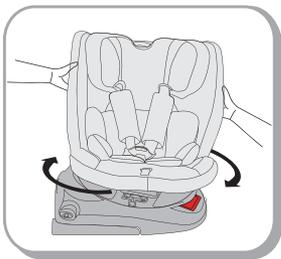
По направлению движения: Рост ребенка 76-150 см

По направлению движения: Рост ребенка 100-150 см

Вес ребенка <21.5kg

Чтобы изменить положение автокресла, потяните за рычаг поворота и разверните корпус в необходимую сторону, когда автокресло зафиксируется раздастся "щелчок". Если повернуть корпус кресла на 90° в сторону двери автомобиля, то можно легко посадить или высадить ребенка.





**Внимание:** Убедитесь в том, что кресло надежно зафиксировано в нужном положении, для этого покачайте автокресло в разные стороны.

**Важно!** Перед поездкой убедитесь в том, что кресло надежно зафиксировано в нужном положении, для этого покачайте автокресло в разные стороны. Не используйте автокресло в положении по направлению движения, если рост или возраст ребенка не превышает 76 см или 15 месяцев.

**Важно!** Во время движения детское кресло должно быть установлено только в двух положениях: против движения или по направлению движения.

### Отрегулируйте угол наклона автокресла

**Для положения против хода движения:**

Рост ребенка 40 см-105см/Вес ребенка $\leq$ 21,5 кг  
положение4, положение5, положение6, как показано на рис.

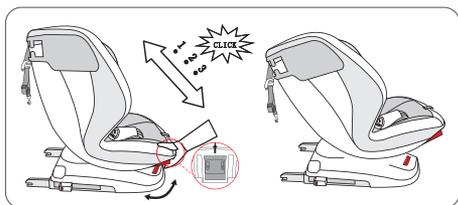
**Для положения по направлению движения:**

Рост ребенка 76см-105см/Вес ребенка $\leq$ 21,5кг  
положение1, положение2, положение3.

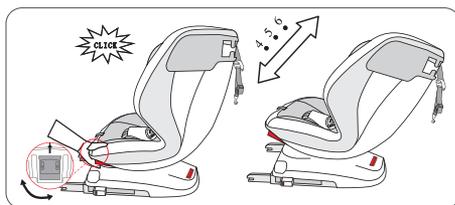
**Для положения по направлению движения:**

Рост ребенка 100 см-150 см  
положение1

Нажмите на кнопку регулировки наклона под корпусом сиденья и отрегулируйте угол наклона. Отрегулировав угол наклона автокресла отпустите кнопку регулировки наклона и когда автокресла зафиксироваться раздастся "щелчок". Убедитесь, что автокресло надежно зафиксировано в нужном положении, потяните или надавите на корпус кресла.



По направлению движения



Против хода движения

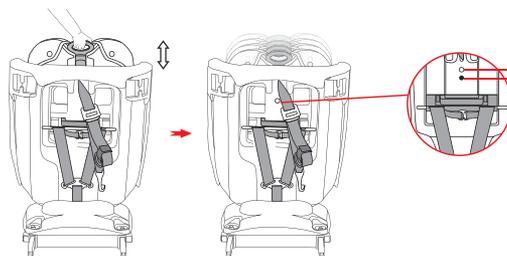


## Регулировка высоты подголовника и высоты плечевого ремня

**Против движения:** Рост ребенка 40-105 см/Вес ребенка <21.5kg

**По направлению движения:** Рост ребенка 76-150 см/Вес ребенка <21.5kg

- В зависимости от роста ребенка подголовник и плечевой ремень можно регулировать по высоте, всего 5 положений.
- Отрегулируйте подголовник, потянув за ручку регулировки подголовника, поднимите или опустите подголовник в соответствии с ростом ребенка.
- Отпустите ручку, когда подголовник и плечевые ремни будут в нужном вам положении, раздастся "щелчок".
- Ремни безопасности должны находиться на одном уровне с плечами ребенка. Убедитесь, что подголовник правильно зафиксирован, попробовав сдвинуть его вниз.



## Проверка высоты плечевого ремня



Нет - Слишком низко

Нет - Слишком высоко

Да - Идеально!

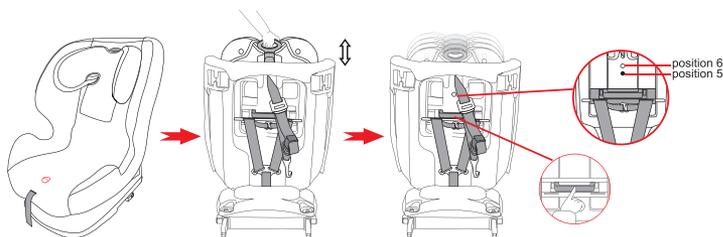
Всегда проверяйте, расположение плечевых ремней.

Правильное расположение плечевых ремней показано на рис.

По направлению движения: рост ребенка 100 см-150 см.

Перед регулировкой высоты подголовника снимите плечевые ремни, плечевые накладки, поясной ремень и пряжку, а также накладку центрального ремня и вкладыш для новорожденного.

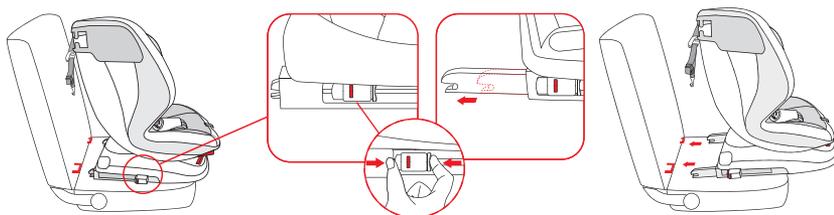
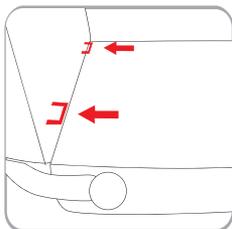
- Нажмите кнопку регулировки высоты подголовника на задней части корпуса автокресла и одновременно потяните за ручку регулировки подголовника, поднимая или опуская его в соответствии с ростом ребенка.
- Отпустите ручку, когда подголовник достигнет желаемой высоты, раздастся "щелчок". Проверьте правильность фиксации подголовника, попробовав сдвинуть его вниз.



## Использование системы ISOFIX

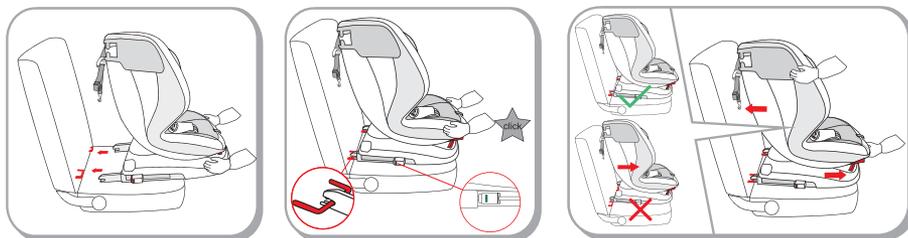
**Важно:** Сначала проверьте наличие креплений ISOFIX в спинке сиденья автомобиля, а также убедитесь, что якорное крепление находится в полной исправности. Обычно якорный ремень крепится на полу багажного отсека или на оборотной части спинки автомобиля.

Подробную информацию можно получить в руководстве по эксплуатации автомобиля или у производителя автомобиля.



**Шаг 1:** Установите автокресло на сиденье автомобиля по направлению движения, нажмите кнопки фиксации ISOFIX с обеих сторон автокресла и полностью вытащите крепления ISOFIX. При этом крючки на креплениях ISOFIX будут открыты и готовы к использованию, а индикатор ISOFIX на кнопке фиксации ISOFIX будет красным.

**Шаг 2:** Вставьте крепления ISOFIX в соответствующие разъемы, до "щелчка". Индикатор ISOFIX на кнопке фиксации ISOFIX поменяет цвет на зеленый. Убедитесь, что детское кресло плотно прижато к спинке сиденья автомобиля.

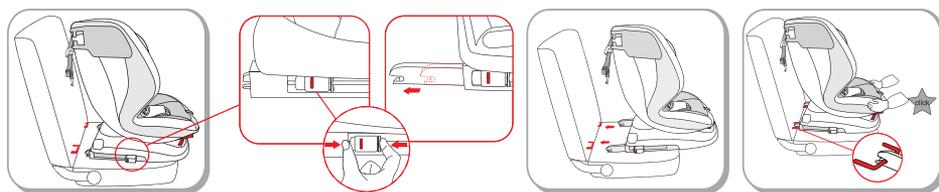


**Шаг 3:** Возьмитесь за корпус и основание автокресла, проверьте плотно ли оно закреплено. Если кресло плохо закреплено, а крепления ISOFIX шатаются, повторите описанные выше действия и заново установите автокресло. Отпустите кнопку наклона, когда кресло будет установлено в нужном положении, раздастся "щелчок".

Для снятия креплений ISOFIX повторите описанные выше действия в обратном порядке.

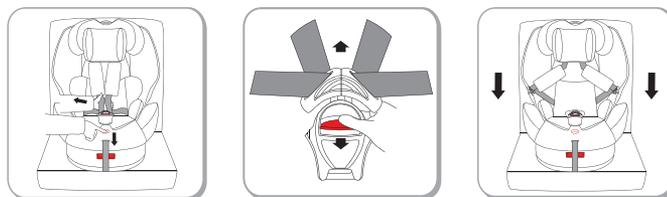
### Фиксация ребенка в автокресле с пятиточечным ремнем безопасности

Против хода движения: Рост ребенка 40 см-105 см/ Вес ребенка  $\leq 21,5$  кг;  
По направлению движения: Рост ребенка 76 см-105 см/ Вес ребенка  $\leq 21,5$  кг;

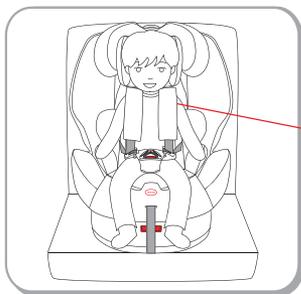


**Шаг 1.** Установите автокресло против хода движения на сиденье автомобиля. Установите автокресло на сиденье автомобиля с помощью системы ISOFIX.

**Шаг 2.** Нажмите кнопку регулировки ремней и отрегулируйте плечевые ремни по росту ребенка. Нажмите красную кнопку, чтобы расстегнуть центральную пряжку. Соедините пряжки плечевых ремней между собой.

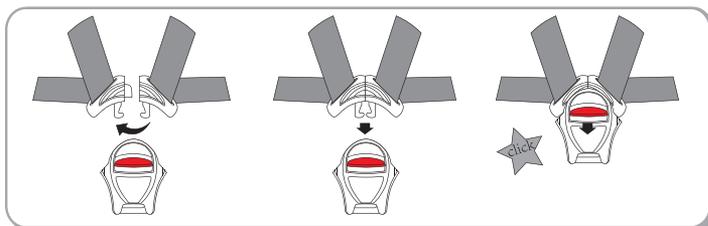


**Шаг 3.** Разместите ребенка в автокресле и пропустите обе руки через ремни безопасности. Расположите ремни безопасности на уровне плеч ребенка. Проверьте, правильно ли расположены плечевые ремни безопасности.

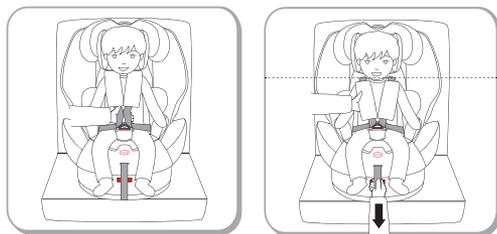


Проверьте и отрегулируйте высоту плечевых ремней и подголовника в соответствии с ростом вашего ребенка.

**Шаг 4:** Застегните ремни безопасности: соедините пряжки плечевых ремней между собой, затем вставьте плечевые пряжки в центральную пряжку до щелчка. Убедитесь, что ремни не перекручены, а также проверьте, чтобы накладки не мешают движению и посадке ремней.



**Шаг 5:** Потяните вперед регулировочный ремень и отрегулируйте ремни безопасности, чтобы обеспечить плотную фиксацию ребенка. Убедитесь, что пространство между ребенком и плечевыми ремнями безопасности толщиной одной ладони.

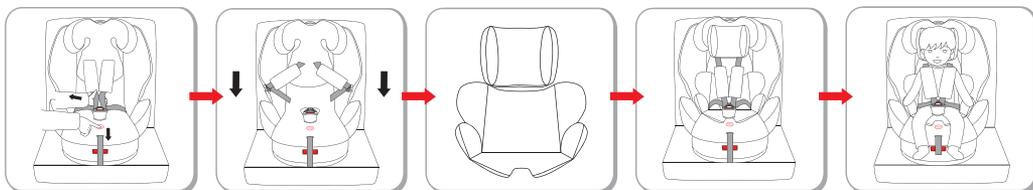


- Проверьте высоту плечевых ремней и застегните центральную пряжку.
- Убедитесь, что ремни не перекручены, а также, что накладки не мешают движению и посадке ремней безопасности.
- Чтобы растегнуть ремни безопасности, повторите описанные выше действия в обратном порядке.



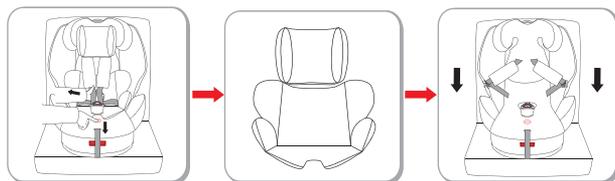
## Использование детского вкладыша

- Вкладыш для новорожденного используется при росте ребенка 40-75 см.
- Поместите вкладыш в автокресло и расположите плечевые ремни поверх вкладыша.
- Проведите плечевые ремни через верхнюю часть вкладыша.
- Вставьте центральную пряжку ремня безопасности и накладку поясного ремня через отверстие в нижней части вкладыша.
- Всегда следите за тем, чтобы ребенок был правильно зафиксирован в автокресле.



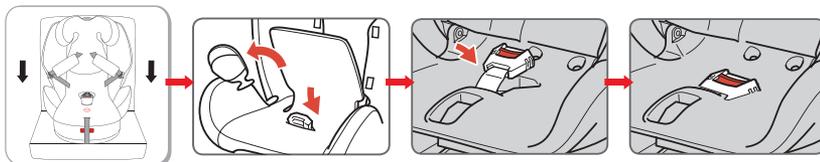
Чтобы вытащить вкладыш, повторите описанные выше процедуры в обратном порядке.

- Достаньте детский вкладыш и накладку поясного ремня.
- Спрячьте плечевые ремни, плечевые накладки, накладку поясного ремня, поясной ремень, центральную пряжку.



**Шаг 1:** Достаньте детский вкладыш.

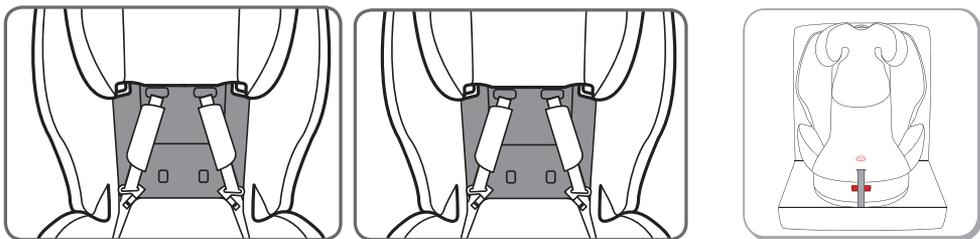
**Шаг 2:** Растегните центральную пряжку и снимите накладку поясного ремня, откройте отсек для хранения пряжки, сложите поясной ремень и центральную пряжку в отсек для хранения.



**Шаг 3:** Уберите пряжки плечевых ремней в отверстия с внутренних боковых углов корпуса автокресла, под тканевый чехол.



Проверьте и отрегулируйте высоту плечевых ремней и подголовника в соответствии с ростом вашего ребенка.



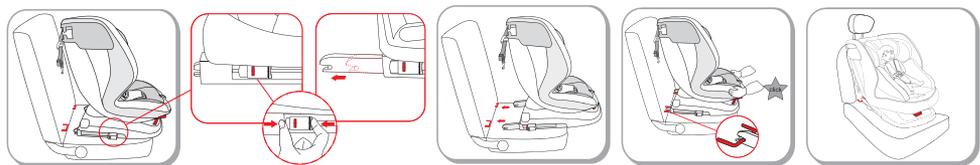
**Шаг 3:** Уберите пряжки плечевых ремней в отверстия с внутренних боковых углов корпуса автокресла, под тканевый чехол.

**Шаг 4:** Спрячьте плечевые ремни и плечевые накладки за тканевым чехлом подголовника.

**Шаг 5:** Установите детское автокресло в положение наклона 1, отрегулируйте ремень регулировки ремней безопасности, теперь автокресло можно использовать без ремней безопасности (рост ребенка: 100-150 см).

Установка автокресла i-Size с ISOFIX и якорным ремнем против хода движения:  
Рост ребенка 40 см-105 см/ Вес ребенка  $\leq 21,5$  кг;

Угол наклона автокресла: положение 4, положение 5, положение 6



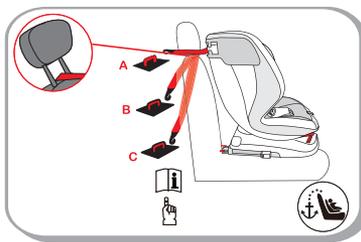
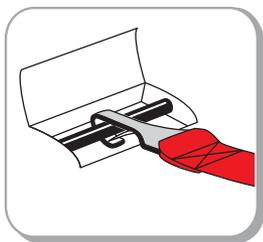
Фиксация ребенка с помощью пятиточечных ремней безопасности.

**Шаг 1:** Установите автокресло по направлению движения на сиденье автомобиля.

Установите детское кресло на сиденье автомобиля с помощью ISOFIX и закрепите ребенка пятиточечными ремнями безопасности.

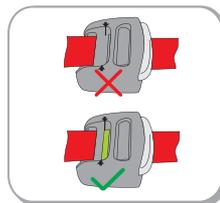
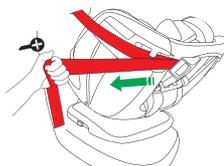
**Шаг 2:** Потяните рычаг поворота и поверните корпус автокресла против хода движения. Отпустите рычаг поворота, когда кресло зафиксируется раздается "щелчок". Затем отрегулируйте угол наклона автокресла, чтобы ребенку было комфортно.





**Шаг 3:** Вытяните якорный ремень и просуньте его в направляющие по бокам автокресла, как показано на рис., нажмите кнопку фиксатора длины якорного ремня, и вытяните ремень на необходимую длину, чтобы зацепить якорное крепление в соответствующее отверстие.

**Шаг 4:** Зацепите крюк якорного ремня за крепление автомобиля. Обычно якорный ремень крепится на полу багажного отсека или на оборотной части спинки автомобиля. Подробную информацию можно получить в руководстве по эксплуатации автомобиля или у производителя автомобиля.



**Шаг 5:** Потяните ремень с другого конца назад, чтобы затянуть якорный ремень. Важно: Если якорный ремень затянут правильно, на другом конце кнопки фиксации ремня появится зеленый индикатор. Убедитесь, что автокресло надежно зафиксировано, покачав корпус автокресла из стороны в сторону.

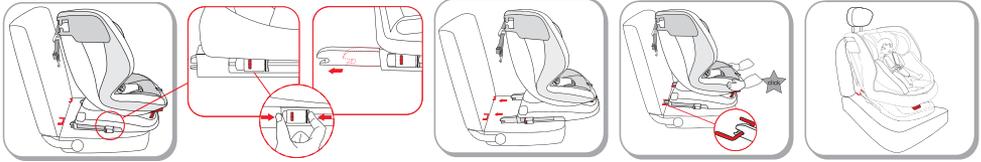
**ВАЖНО!** Перед поездкой убедитесь, что вращающаяся база автокресла полностью зафиксирована, попробовав повернуть кресло в обоих направлениях.

**ВАЖНО!** Не используйте автокресло в положении по ходу движения, если рост/возраст ребенка не превышает 76 см/15 месяцев.

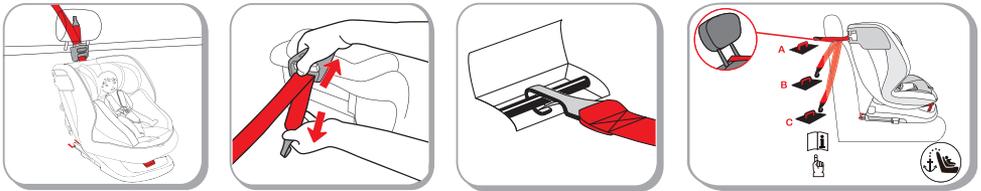
**ВНИМАНИЕ:** Запрещено ставить детское автокресло на переднее сиденье с включенной фронтальной подушкой безопасности. Это может привести к серьезным травмам! Для того чтобы снять автокресло повторите описанные выше действия в обратном порядке.



5.2 Установка автокресла i-Size с креплением ISOFIX и якорным ремнем  
По направлению движения: Рост ребенка 76см-105см/Вес ребенка≤21,5кг  
положение1, положение2, положение3.



**Шаг 2:** Вытяните якорный ремень, нажмите кнопку фиксатора длины якорного ремня, и вытяните ремень на необходимую длину, чтобы зацепить якорное крепление в соответствующее отверстие.



**Шаг 3:** Зацепите крюк якорного ремня за крепление автомобиля. Обычно якорный ремень крепится на полу багажного отсека или на оборотной части спинки автомобиля. Подробную информацию можно получить в руководстве по эксплуатации автомобиля или у производителя автомобиля.

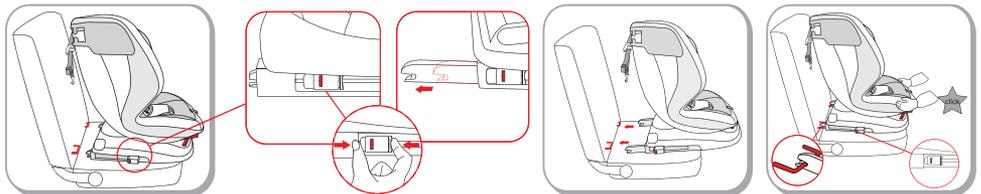
**Шаг 4:** Потяните ремень с другого конца назад, чтобы затянуть якорный ремень.

5.3 Установка бустера i-Size с креплениями ISOFIX + штатный ремень автомобиля.

По направлению движения: Рост ребенка 100 см-150 см

Положение 1

Фиксация ребенка с помощью штатного ремня безопасности автомобиля

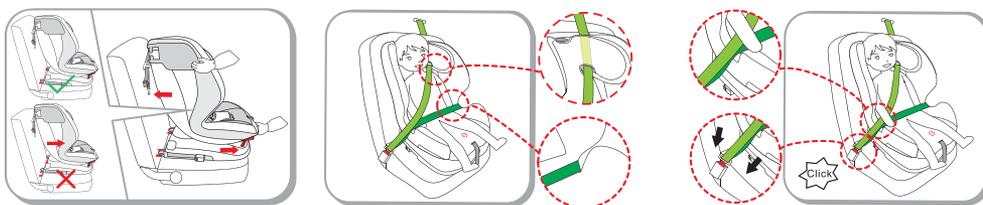




**Шаг 1:** Перед установкой достаньте вкладыш и накладку поясного ремня, спрячьте центральную пряжку, поясной ремень, плечевые ремни и плечевые накладки.

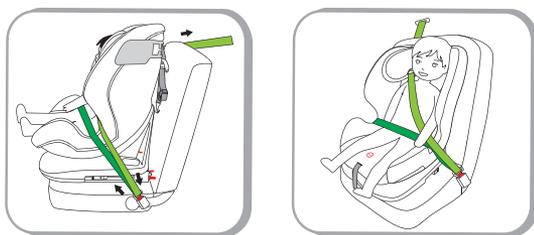
**Шаг 2:** Установите автокресло в положении по направлению движения на сиденье автомобиля. Установите автокресло на сиденье автомобиля с помощью ISOFIX.

**Шаг 3:** Возьмитесь за корпус и основание автокресла, проверьте плотно ли оно закреплено. Если кресло плохо закреплено, а крепления ISOFIX шатаются, повторите описанные выше действия и заново установите автокресло.

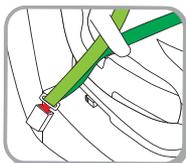


**Шаг 4:** Поместите ребенка в автокресло. При необходимости отрегулируйте высоту подголовника в соответствии с ростом ребенка. Проденьте диагональный ремень в верхнее направляющее отверстие под подголовником, как показано на рис. Проведите поясной ремень через направляющие отверстия с обеих сторон автокресла, как показано на рис.

**Шаг 5:** Вставьте пряжку штатного ремня безопасности в пряжку автомобиля, до "щелчка". Убедитесь, что пряжка ремня безопасности правильно зафиксирована.



**Шаг 6:** Убедитесь в том, что ремни безопасности не перекручены и находятся в натянутом состоянии.



Основная нагрузка должна приходиться на пряжку автокресла. Правильное положение пряжки ремня безопасности автомобиля относительно детского автокресла показано на рис. Если у вас возникли вопросы по этому поводу, свяжитесь с продавцом.

- Убедитесь, что ремень безопасности не перекрутился.
- Убедитесь также, что ничто не препятствует свободному движению и посадке ремня безопасности. Для снятия автокресла повторите описанные выше действия в обратном порядке.



## Техническое обслуживание и очистка

При ежедневной эксплуатации периодически проверяйте автокресло. После аварии автокресло следует заменить!

Пожалуйста, храните автокресло в сухом и хорошо проветриваемом месте, избегайте попадания влаги.

При загрязнении автокресла, очищайте ремни безопасности, а также пластиковые детали, используя влажную губку. Сушите автокресло в хорошо проветриваемом месте, избегайте попадания прямых солнечных лучей.

Если на центральную пряжку попала еда или напиток, отсоедините ремень безопасности автокресла и аккуратно промойте его теплой водой и просушите.

Инструкция по стирке: Не используйте для чистки автокресла неразбавленное моющее средство, агрессивные чистящие средства или растворители. Это может привести к повреждению изделия!



Ручная стирка  
температура  
ниже 30 С



Не использовать  
отбеливатель



Деликатная  
сухая чистка



Не сушить  
в стиральной  
машине



Гладить  
запрещено



## Гарантийный талон

### Талон №1

Изделие \_\_\_\_\_

Дата покупки \_\_\_\_\_

Сведения о продавце

\_\_\_\_\_

*(штамп торговой организации)*

Выполненные работы по  
устранению неисправностей:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

### Талон №2

Изделие \_\_\_\_\_

Дата покупки \_\_\_\_\_

Сведения о продавце

\_\_\_\_\_

*(штамп торговой организации)*

Выполненные работы по  
устранению неисправностей:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

## Гарантийные обязательства

Гарантийный срок эксплуатации – 6 месяцев со дня покупки.

В случае отсутствия в руководстве по эксплуатации отметки торговой организации, срок гарантии исчисляется со дня выпуска товара.

Гарантийный талон действителен только в оригинале, с отметкой о месте покупки и датой, когда покупка была совершена, штампом торгующей организации и подписью продавца.

Условием гарантийного ремонта является эксплуатация изделия в соответствии с требованиями инструкции.

Гарантия не распространяется на случаи:

1. естественного износа отдельных элементов (колес, камер, шин, втулок колес, подшипников, пластиковых деталей, матерчатых деталей, лакокрасочного покрытия изделия) в процессе эксплуатации;
2. механических, термических повреждений;
3. использование с нарушением требований инструкции по эксплуатации, либо небрежным обращением, неправильным хранением;
4. термических повреждений;
5. воздействия чужеродных красителей;
6. потери мелких элементов комплектации;
7. изменения цвета обивочной ткани, подтеки;
8. повреждения ткани или ее разрывы, образовавшиеся по вине покупателя;
9. ремонт изделия, выполненный неуполномоченными на это лицом;
10. нарушение требований инструкции по эксплуатации;
11. отсутствие необходимых отметок торговой организации;
12. стирка, химическая очистка изделия - запрещена.
13. любое постороннее вмешательство в конструкцию изделия.

**Примечание:** изделие принимается в ремонт только в чистом виде, при наличии гарантийного талона и чека; Убедитесь в правильности заполнения продавцом талона.

Предприятие имеет право вносить изменения, влияющие на улучшение конструкции коляски.

Отклонение от прямолинейного движения дефектом не является.

Дата изготовления \_\_\_\_\_

с данной инструкцией ознакомлен, изделие принял в исправном состоянии.

Подпись покупателя \_\_\_\_\_

Автокресло Детское модель UB616 MOTION  
Изготовитель: TAIZHOU UBEST JUVENILE PRODUCTS CO.,LTD  
Адрес: EAST STREET SHILIDIAN, TAIXING CITY, JIANGSU PROVINCE, CHINA, Китай.  
Импортер: ООО «РАНТ трейд»  
Адрес:129626, г. Москва, ул. 2-я Мытищинская, д. 2, стр. 1.  
этаж 5 помещение 1, Комната 2.  
Телефон: +7 (499) 653-88-33  
Дистрибьютор в РФ: ООО «РАНТ трейд»  
Адрес:129626, г. Москва, ул. 2-я Мытищинская, д. 2, стр. 1.  
этаж 5 помещение 1, Комната 2.  
Телефон: +7 (499) 653-88-33  
Дата изготовления: 02.2023  
Гарантийный срок: 6 мес.  
Состав: металл, пластик, ткань полиэстер.  
Предназначено для детей ростом от 40 до 150 см.  
Произведено в Китае.

